KONINKRIJK BELGIE.

ROYAUME DE BELGIQUE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 16e Mei 1950 door de Minister van Verkeerswezen verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van besluit van de Regent houdende inrichting van bevorderingsexamens tot bekoming van de betrekkingen van schrijnwerker-meubelmaker, van schrijnwerker en van stoker der bijzondere toestellen bij het Bestuur der Posterijen, heeft ter zitting van 20 Mei 1950 het volgend advies gegeven :

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Communications, le 16 mai 1950, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté du Régent organisant des examens d'avancement pour l'attribution des emplois de menuisier-ébéniste, de menuisier et de chauffeur d'appareils spéciaux de l'administration des Postes, a donné en sa séance du 20 mai 1950 l'avis suivant :

Het ontwerp heeft geen titel. Voorgesteld wordt:

" Besluit van de Regent betreffende de inrichting van examens voor de bevordering tot de graden van schrijnwerker-meubelmaker, van schrijnwerker en van stoker der bijzondere toestellen bij het bestuur der Posterijen.".

Wat betreft het eerste lid van artikel 1 zou de hierna volgende tekst beter stroken met de reglementering, die terzake is voorgeschreven door het koninklijk besluit van 20 Januari 1939 houdende vaststelling van de werking en de bevoegdheid van het Vast Wervingssecretariaat :

" Artikel 1.- Op het verzoek van de Minister van Verkeerswezen richt het Vast Wervingssecretariaat examens in voor de bevordering tot de graden van schrijnwerker-meubelmaker, van schrijnwerker en van stoker der bijzondere toestellen bij het bestuur der Posterijen.".

Een juistere redactie voor het eerste lid van artikel 2 ware :

" Artikel 2.- De personen die voor het examen zijn geslaagd, worden benoemd volgens hun anciënniteit, zonder inachtneming van de rangschikking in het examen of de datum van dat examen.".

Tenslotte make men van het tweede lid van artikel 2 een afzonderlijk artikel, dat dan artikel 3 zou worden.

Le projet ne porte pas d'intitulé. Il est proposé : "Arrêté du Régent relatif à l'organisation des examens en vue de l'avancement aux grades de menuisier - ébéniste, de menuisier et de chauffeur d'appareils spéciaux à l'administration des Postes".

A l'article 1er, alinéa 1er, le texte ci-après correspondrait mieux à la réglementation prévue en la matière par l'arrêté royal du 20 janvier 1939 déterminant le fonctionnement et les attributions du Secrétariat permanent de recrutement :

"Article 1er.- A la demande du Ministre des Communications, le Secrétariat permanent de recrutement organise des examens en vue de l'avancement aux grades de menuisier - ébéniste, de menuisier et de chauffeur d'appareils spéciaux à l'administration des Postes.".

L'article 2, alinéa 1er, serait, d'autre part, plus correctement rédigé comme suit :

"Article 2.- Les personnes qui ont réussi l'examen sont nommées dans l'ordre d'ancienneté sans qu'il y ait lieu de tenir compte du classement à l'examen, ni de la date de cet examen.".

Enfin, le deuxième alinéa de l'article 2 devrait faire l'objet d'un article distinct. Il constituerait ainsi l'article 3.

Waren aanwezig : Etaient présents:

De Heren : F.LEPAGE, raadsheer van State, voorzitter,
Messieurs : conseiller d'Etat, président,

D.DECLEIRE, raadsheren van State,
J.COYETTE, conseillers d'Etat,

A.BERNARD, bijzitters van de afdeling wetgeving,
F.DUCHENE, assesseurs de la section de législation,

J.CYPRES, adjunct-griffier, griffier.
greffier adjoint, greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H.F.LEPAGE.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M.F.LEPAGE.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

(get.) J.CYPRES.

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

(get.) F.LEPAGE.

uitgifte afgeleverd aan de H.Minister van Verkeerswezen.
expédition délivrée à M.le Ministre des Communications.

De 1950.

Le 1950

De Griffier van de Raad van State,

Le Greffier du Conseil d'Etat,

K.MEES.